



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
27 July 2018
Russian
Original: Spanish

Семьдесят третья сессия

Пункты 61 и 63 предварительной повестки дня*

**Осуществление Декларации о предоставлении
независимости колониальным странам и народам
специализированными учреждениями
и международными организациями, связанными
с Организацией Объединенных Наций**

**Осуществление Декларации о предоставлении
независимости колониальным странам и народам**

Вербальная нота Постоянного представительства Кубы от 16 июля 2018 года на имя Генерального секретаря

Постоянное представительство Республики Куба при Организации Объединенных Наций имеет честь настоящим препроводить заявление Кубинской ассоциации содействия Организации Объединенных Наций о солидарности с Пуэрто-Рико, принятое 1 июня 2018 года (см. приложение).

Постоянное представительство Республики Куба при Организации Объединенных Наций просит Генерального секретаря распространить настоящую ноту и приложение к ней в качестве документа Генеральной Ассамблеи по пунктам 61 и 63 повестки дня.

* [A/73/150](#).



**Приложение к вербальной ноте Постоянного
представительства Кубы при Организации Объединенных
Наций от 16 июля 2018 года на имя Генерального секретаря**

**Заявление Кубинской ассоциации содействия Организации
Объединенных Наций (КАСООН) о солидарности с Пуэрто-
Рико**

Кубинская ассоциация содействия Организации Объединенных Наций (КАСООН) является кубинской некоммерческой неправительственной организацией, которая была учреждена 30 мая 1947 года в соответствии с принципами и целями Всемирной федерации ассоциаций содействия Организации Объединенных Наций, аффилированным членом которой она является; с 1999 года имеет специальный консультативный статус при Экономическом и Социальном Совете Организации Объединенных Наций (ЭКОСОС), является участником ежегодно проводимой Департаментом общественной информации Организации Объединенных Наций Конференции неправительственных организаций, имеет в своем членском составе 105 кубинских организаций гражданского общества, которые взаимодействуют и совместно выступают в защиту принципов и целей Устава Организации Объединенных Наций и отстаивают справедливость для всех людей.

Исповедуя эти принципы, мы вновь заявляем о солидарности с народом Пуэрто-Рико и вновь подтверждаем его неотъемлемое право на самоопределение и независимость в соответствии с резолюцией 1514 (XV) Генеральной Ассамблеи. Мы присоединяемся к международному призыву предоставить независимость Пуэрто-Рико, которая борется за избавление от оскорбительного колониализма, навязанного Соединенными Штатами Америки, замаскированного под названием «свободно присоединившегося государства» и не дающего никакой свободы или права определять судьбу своей страны.

Вопреки целям и принципам Устава Организации Объединенных Наций и положениям международного права народ Пуэрто-Рико так и не смог воспользоваться своим правом на самоопределение с момента создания так называемого «свободно присоединившегося государства», под личиной которого скрывается колониальная эксплуатация, в условиях которой страна живет до сих пор.

Еще один повод для обеспокоенности появился в июне 2016 года, когда Конгресс Соединенных Штатов, сославшись на свои широкие полномочия согласно территориальной клаузуле Конституции Соединенных Штатов, учредил Совет по вопросам финансового надзора и управления для Пуэрто-Рико (совет по фискальному надзору), члены которого назначаются президентом Соединенных Штатов, для осуществления широких полномочий по контролю над выборными правительственными сотрудниками исполнительных и законодательных органов Пуэрто-Рико по всем вопросам, связанным с финансами, экономикой и бюджетом, а также по всем вопросам, касающимся реструктуризации государственного долга Пуэрто-Рико, и все это делает еще более тяжким колониальное положение страны.

Народ борикуа страдает и остается игнорируемым. Экономический и финансовый кризис, в условиях которого живет страна, усиливается. Нынешняя политическая подчиненность пуэрто-риканского народа препятствует суверенному принятию решений относительно гуманитарного кризиса, возникшего в результате ураганов «Ирма» и «Мария», которые усугубили и без того серьезные экономические и социальные проблемы и привели к увеличению масштабов бедности в Пуэрто-Рико с 45 процентов до примерно 60 процентов населения и, как

следствие, к массовой миграции, а также серьезно сказались на усилиях по обеспечению устойчивого экономического развития.

В результате имевших место 1 мая преследований и репрессивных действий полиции против мирных демонстраций мужчин, женщин и детей, требовавших внимания к своим нуждам и правам, десятки людей пострадали, а их гражданское право на свободу выражения мнений было нарушено.

Выступая в интересах осуществления целей и задач Устава Организации Объединенных Наций, выражая солидарность и поддержку в стремлении установить справедливость и осуждая систематические случаи нарушения прав человека, КАСООН требует, чтобы правительство Соединенных Штатов выполнило решения Специального комитета Организации Объединенных Наций по деколонизации и предоставило народу Пуэрто-Рико возможность провести свободный процесс самоопределения и распорядиться судьбой страны как независимого и свободного государства, что предусмотрено в резолюции 1514 (XV) Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций о Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам.

Вновь заявляем о поддержке призыва Сообщества государств Латинской Америки и Карибского бассейна (СЕЛАК) сосредоточиться на решении вопроса о деколонизации Пуэрто-Рико и обретении ею в конечном счете, как и подобает этой карибской стране, статуса суверенного и независимого государства Пуэрто-Рико.

Гавана, 1 июня 2018 года